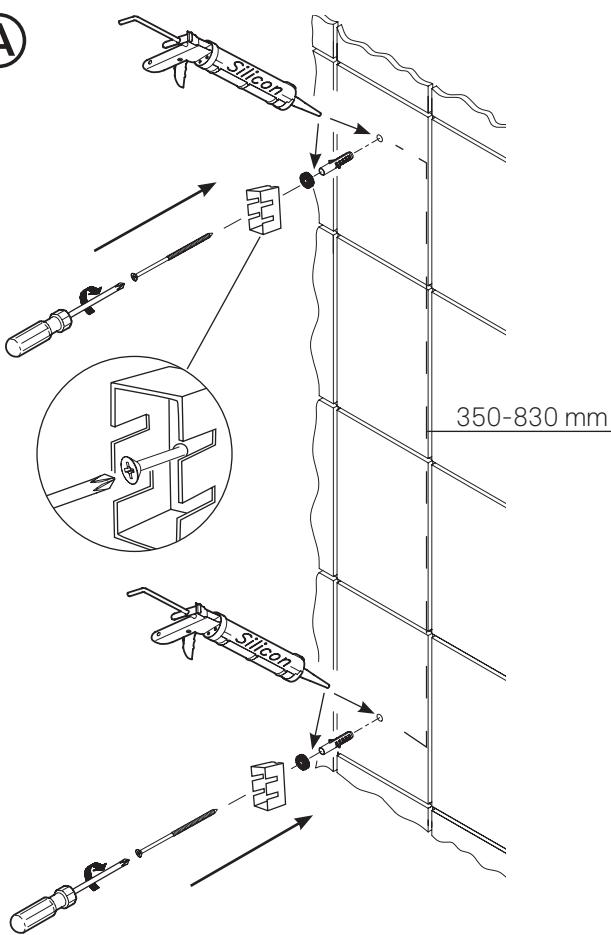


Mora MMIX S5

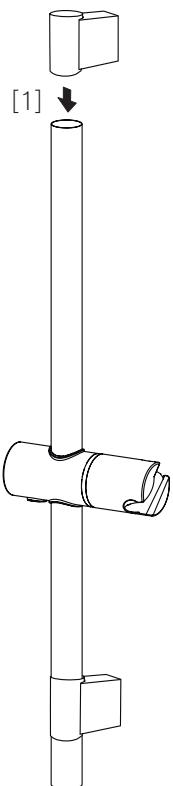


Denna produkt är anpassad till Branschregler Säker Vatteninstallation. Mora Armatur garanterar produktens funktion om branschreglerna och produktens monteringsanvisning följs.

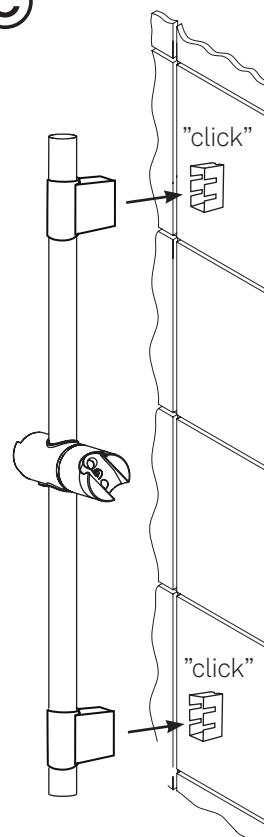
(A)



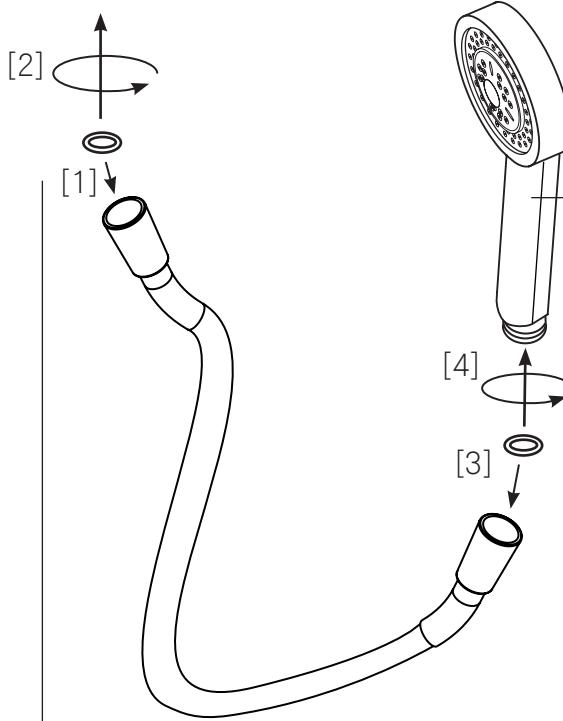
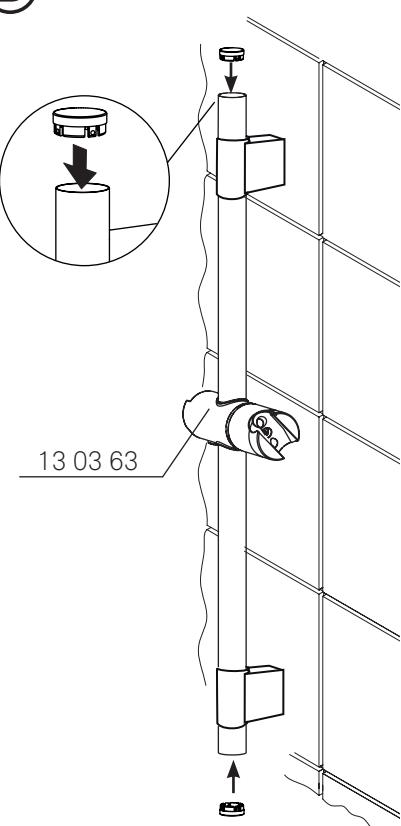
(B)



(C)



(D)



Mora MMIX S5

**SVENSKA
MONTERING**

- Ⓐ Fyll hål och plugg med våtrumssilikon. Montera väggfästena.
Ⓑ För på väggfästeshållaren i övre rörande [1].
Ⓒ Tryck fast stången på väggfästena.
Ⓓ Montera täcklocken på stången.

Ett visst efterdropp kan förekomma.

RENGÖRING

För rengöring av kromade ytor eller ytor med rostfritt utseende bör man använda neutrala eller lätt basiska (pH 6–9) rengöringsmedel i flytande form i kombination med en mjuk trasa. Exempel på rengöringsmedel är tvållösningar eller diskmedel (ej maskindiskmedel). Använd ej organiska lösningsmedel, alkoholbaserade rengörings-medel, frätande rengöringsmedel eller rengöringsmedel med slipmedel. För svåra kalkfläckar rekommenderas hushållsstötta (ej ren ättika). Undvik kontakt med aluminiumklorider (ex deodorant).

Uttjänta produkter kan återlämnas till Mora Armatur för återvinning.

**DEUTSCH
MONTAGE**

- Ⓐ Schieben Sie den Schieber über die Wandstange und stecken Sie die Wandstange in die Wandhalter.
Ⓑ Führen Sie die Befestigung für den Wandhalter in die oberer Rohrende [1].
Ⓒ Drücken Sie die Stange auf die Wandhalter.
Ⓓ Bringen Sie die Abdeckverschlüsse an der Stange an.

Nach Schließen des Mischers kann noch Wasser aus der Handdusche nachtropfen.

REINIGUNG

Für die Reinigung verchromter Flächen oder von Flächen mit Edelstahloptik sind neutrale oder leicht basische (pH-Wert 6–9) Flüssigreinigungsmittel und ein weiches Tuch zu verwenden. Als Reinigungsmittel kommen z.B. Seifenlösungen oder Geschirrspülmittel (nicht für Spülmaschinen) in Frage. Benutzen Sie keine organischen Lösungsmittel, Reinigungsmittel auf Alkoholbasis, aggressive Reinigungsmittel oder Reinigungsmittel mit Schleifpartikeln. Für hartnäckige Kalkflecken wird Haushaltssessig (kein reiner Essig) empfohlen. Vermeiden Sie einen Kontakt mit Aluminiumchloriden (z.B. Deodorant).

Produkte, die nicht länger angewendet werden, können bei Mora Armatur zur Wiederverwertung abgeliefert werden.

**SUOMEKSI
ASENNUS**

- Ⓐ Täytä reikä ja muovinen proppu saniteettisilikonilla. Asenna seinäpidikkeiden istukat seinään.
Ⓑ Työnnä seinäpidike putken ylemmät päihin [1].
Ⓒ Paina tanko kiinni seinäpidikkeiden istukoihin.
Ⓓ Asenna peitelevy tankoon.

Huom! Hanan suljemisen jälkeen saattaa käsisuihkuun siivilästä tippua vähän vettä.

PUHTAAANAPITO

Kromatun pinnan tai ulkonäältään ruostumattoman pinnan puhdistukseen käytetään neutraaleja tai kevyesti emäksisiä (pH 6–9) nestemäisiä pesuaineita sekä puhmeää pyyhettä. Sopivia pesuaineita ovat esimerkiksi saippualiuokset tai astianpesuaine (ei koneastianpesuaine). Puhdistukseen ei saa käyttää orgaanisia liuottimia eikä alkoholipohjaisia, syövyttäviä tai hankausaineita sisältäviä pesuaineita. Kalkkisaostumin poistoon voi käyttää talouserkkaa (ei puhdasta etikkää). Vältä alumiiniukloridin (mm deodoranteissa) joutumista kromatulle pinnalle.

Käytetty Mora Rexx-hanat voi palauttaa Mora Armatu kierrätettäväksi.

**NEDERLANDS
INSTALLATIE**

- Ⓐ Vul het gat en de plug met siliconenkit. Plaats de haken.
Ⓑ Breng de wandbevestigingshouder aan op bovenste buiseinde [1].
Ⓒ Druk de stang vast op de wandbevestiging.
Ⓓ Monteer de afdekplaatjes op de stang.

Na het sluiten van de mengkraan kunnen er een paar druppels water uit de handdouche komen.

REINIGEN

Gebruik voor het reinigen van verchromde oppervlakken of oppervlakken met een roestvrije uitsraling een neutraal of licht basisch (pH 6–9) reinigingsmiddel in vloeibare vorm en een zachte doek. Voorbeelden van dergelijke reinigingsmiddelen zijn zeepoplossingen of afwasmiddel (geen vaatwasmiddel). Gebruik geen organische oplosmiddelen, reinigingsmiddelen op alcoholbasis, bijtende reinigingsmiddelen of reinigingsmiddelen met schuurmiddel. Voor moeilijke kalkvlekken wordt huishoudazijn (geen zuivere azijn) aanbevolen. Vermijd contact met aluminiumchloriden (bijv. deodorant).

Verbruikte mengkranen kunnen voor hergebruik gereturneerd worden aan Mora Armatur.

**ENGLISH
INSTALLATION**

- Ⓐ Fill the hole and the plug with silicone. Mount the brackets.
Ⓑ Push the wall bracket holder onto the upper of the tube [1].
Ⓒ Press the bar into place on the wall brackets.
Ⓓ Fit the end caps to the bar.

After closing the mixer, a few water drops might come out from the handshower.

CLEANING

For cleaning surfaces with a chrome or stainless steel finish, use a neutral or slightly alkaline (pH 6–9) liquid detergent and a soft cloth. Suitable detergents include soap solutions and washing-up liquid (but not dishwasher detergent). Do not use organic solvents, alcohol-based detergents or corrosive or abrasive detergents. To remove stubborn limecale deposits, we recommend household vinegar (not pure spirit vinegar). Avoid contact with aluminium chlorides (e.g. deodorants).

End-of-life products may be returned to Mora Armatur for recycling.

**DANSK
MONTERING**

- Ⓐ Fyld såvel hullet som proppen med vådrumssilikone. Monter vægbeslagene.
Ⓑ Sæt vægbeslagholderen på øvre rørende [1].
Ⓒ Tryk stangen fast på vægbeslagene.
Ⓓ Montér dækklæget på bruserstangen.

Der kan forekomme lidt efterdryp.

RENGØRING

Til rengøring af forkromede overflader og overflader med Stainless Look skal anvendes neutrale eller let basiske (pH 6–9) rengøringsmidler i flydende form og en blød klud. F.eks. kan anvendes sæbeop løsninger eller opvaskemiddel (ikke maskinopvaskemiddel). Anvend aldrig alkohol-baseserede-, ætsende- eller slirende rengøringsmidler, og aldrig organiske oplosningsmidler. Ved svære kalkpletter anvendes husholdningseddike. Overfladen skal undgå al kontakt med aluminiumklorid – f.eks. deodoranter.

Mora Armatur tager gamle armaturer retur til genanvendelse.

**NORSK
MONTERING**

- Ⓐ Fyll hull og plugg med våtrumssilikon. Monter 1. del av veggfestene i veggen.
Ⓑ Før veggfesteholderen inn på øvre rørende [1].
Ⓒ Trykk fast stangen på veggfestene.
Ⓓ Monter dekklokken på stangen.

Det kan forekomme litt etterdrypp.

RENGJØRING

Batteriets overflate bevarer best ved rengjøring med en myk klut og vanlig sepe. Skyll så med rent vann og poler med en tør myk klut. Man må ikke benytte vaske-pulver eller skurepulver. For å fjerne eventuelle kalkflekker kan husholdningseddik (ikke ren eddik) benyttes, skyll så med vann. Unngå kontakt med aluminiumklorider (eks. deodorant).

Kasserte produkter kan leveres til Ostnor Norge for gjenvinning.

Русский**Монтаж.**

- Ⓐ Наполнить отверстия сантехническим силиконом и вставить крепежные дюбеля. Закрепить кронштейн.
Ⓑ Надеть держатели крепления к стене на оба верхняя трубы [1].
Ⓒ Вдавить до упора штангу на опоры держателей крепления
Ⓓ Установите закрывающую крышку на штанге.

После закрывания смесителя возможно появление нескольких капель воды из излива.

Очистка.

Очистку хромированных поверхностей или поверхностей из нержавеющей стали лучше всего производить мягкой тканью, смоченной мыльным раствором, затем промыть чистой водой и протереть насухо. Не использовать щелочные, кислотные, спиртовые, а также абразивные чистящие средства. Для удаления известковых пятен использовать столовый уксус (не использовать винный уксус), затем промыть водой. Избегать контактов с хлоридом алюминия (например, дезодоранты).

Mora MMIX S5

FRANCAIS**INSTALLATION**

- Ⓐ Remplir le trou et la cheville de silicone. Installer les supports.
- Ⓑ Pousser le support mural sur la partie supérieure du tube [1].
- Ⓒ Pousser la barre pour la mettre en place sur les supports muraux.
- Ⓓ Installer les capuchons sur la barre.

Après avoir fermé le mitigeur, quelques gouttes d'eau peuvent sortir de la douchette.

NETTOYAGE

Pour les surfaces chromées ou les surfaces avec finition acier inoxydable, utiliser un détergent liquide neutre ou légèrement alcalin (pH 6 à 9) et un chiffon doux. Les détergents adéquats sont, entre autres, des solutions savonneuses ou du liquide vaisselle main (mais pas de détergents pour lave-vaisselle). Ne pas utiliser de détergent organique, abrasif, corrosif ou à base d'alcool. Nous recommandons du vinaigre ménager (pas de vinaigre d'alcool pur) pour retirer des dépôts de calcaire récalcitrants. Eviter tout contact avec des chlorures d'aluminium (par ex. déodorants).

Les produits arrivés en fin de vie peuvent être retournés à Mora Armatur pour recyclage.

中文

安装指引:

图示(A): 将膨胀胶塞敲入预钻好的墙孔内并用硅胶填充, 然后安装固定支架

图示(B): 将淋浴杆锁紧支架装至淋浴杆

图示(C): 调整支架位置与墙孔位置一致, 用力将支架推进墙孔

图示(D): 安装淋浴杆上下两个装饰盖。

关闭本体后, 手持花洒处可能会有滴水, 属于正常现象。

清洁:

使用软布沾取中性或者偏碱性的液体清洁剂 (Ph值大约在6-9) 擦拭镀铬或者不锈钢拉丝表面的产品。可以使用的清洁剂包括肥皂液及洗涤液 (但不能使用餐具清洁剂)。请勿使用有机溶剂, 含有酒精成分的清洁剂以及具有腐蚀性或含有磨料的清洁剂。推荐使用食用醋清洁产品表面顽固的水垢 (不可使用纯醋酸产品)。避免与氯化铝接触 (比如除臭剂)

废弃的产品可以退回给本公司进行回收